





## ELŐÉTELEK

Appetizers | Закуски

- Magyaros „kencefice”, ropogós zöldségek, kovászos kenyér** 3.490,-  
Hungarian-style spread, crunchy vegetables, sourdough bread  
„Помазушка” по-венгерски, хрустящие овощи, хлеб на закваске
- Tokaji kacsamájpástétom, lilahagyma dzsem, pirított kenyér** 3.490,-  
Duck liver pâté with Tokaji wine, red onion jam and toast  
Паштет из утиной печени по-токайски, джем из красного лука, тосты
- Tatár beefsteak, friss ropogós zöldségek, vaj és pirított kenyér** 3.990,-  
Steak tartare with fresh crisp vegetables, butter and toast  
Бифштекс по-татарски, свежие хрустящие овощи, масло и тосты

## LEVESEK

Soups | Супы

- Húsleves gazdagon, ahogy a mamám készíti, cérnametélt**  2.290,-/1.890,-  
Rich meat broth, just like grandma makes it, with thin vermicelli noodles  
Сытный мясной суп по бабушкиному рецепту, вермишель-паутинка
- Borjúgulyás gazdagon, csipetkével**  2.690,-/2.190,-  
Rich veal goulash with tiny dumplings  
Гуляш из телятины, с мини-клецками «чипетке»
- Medvehagyma krémleves, provence-i túró, szalonna morzsa**  2.190,-  
Wild garlic cream soup with Provençal cheese and bacon crumbs  
Крем-суп из черемши, творог по-провански, обжаренные крошки сала
- Pontyhalászlé bajai gyufatésztával**  5.190,-  
Előrendelés esetén készítjük. Minimálisan megrendelhető mennyiség 4 adag.  
Carp soup with Baja matchstick pasta  
On request only. Minimum order: 4 servings.  
Рыбный суп «жаласле» с лапшой по-байски  
Готовим по предзаказу. Минимальный заказ – 4 порции

## FŐÉTELEK

Main Courses | Основные блюда

**Rántott véres hurka, vöröslencse dahl, savanyított hagyma, joghurt és pitakenyér** 5.690,-

Bacon and Cheese Beef Burger with home-made steak fries

Говяжий бургер с беконом и сыром, с жареным картофелем по-деревенски

**Ozsvárt műhely kézműves kolbász válogatás, mustár variációk, zöldség és savanyúság, ropogós kovászos kenyér** 4.690,-

Sausage selection from the Ozsvart Artisan Butchery, mustard variations, vegetables and pickles, crusty sourdough bread

Ассорти из фирменных колбасок ручной работы от мясной лавки «Ожварт», ассорти из разных видов горчиц, свежие и маринованные овощи, хрустящий хлеб на закваске

**Tarja pecsenye fokhagymásan, szalonna kíséret, paprikalekvár, házi fűszeres sült burgonya** 4.690,-

Fried pork with garlic, bacon, paprika jam, home-made spicy potatoes

Стейк из свиной шеи с чесноком и беконом, джем из паприки, жареный картофель подомашнему со специями

**Borjú bécsi (Fledermaus), tavaszi saláta, sült rukkola és citrom** 4.990,-

Veal tenderloin "Fledermaus", spring salad, roasted arugula and lemon

Вырезка «Фледермаус» из телятины, весенний салат, жареная руккола, лимон

Választható köret:

Choice of side dish:

Гарнир на выбор:

- Hasábburgonya / French fries / Картофель фри

- Házi fűszeres sült burgonya / home-made spicy potatoes / жареный картофель подомашнему со специями

- Jázmin rizs / Jasmine rice / Рис «Жасмин»

**Csirkemell Supreme, smash burgonya, alma, spárga és medvehagyma redukció** 4.690,-

Supreme chicken breast, smashed potatoes, apple, asparagus and wild garlic reduction


Куриная грудка «Сюпрем», картофельное пюре, яблоко, редукция из спаржи и черемши

**Kacsamell, dió, salátalevelek, körte, mustáros dresszing és pecorino sajt, focaccia** 4.890,-

Duck breast with walnuts, lettuce leaves, pear, mustard dressing,

pecorino cheese and focaccia

Утиная грудка, листовой салат, груша, горчиная заправка и сыр пекорино, хлеб фокачча

**Marinált tenger gyümölcsei, ropogós saláta levelek, olajbogyó,  4.890,-  
pirított kenyér és lime-yuzu dresszing**

Marinated seafood, crispy lettuce leaves, olive, toast, lime and yuzu dressing  
Маринованные морепродукты, хрустящие листья салата, оливки, тосты,  
дрессинг из лайма и юдзу

**Roston sült fogasfilé, serpenyős zöldségek, keleti fűszerek,  5.690,-  
joghurt, tahini**

Grilled pike perch fillet, pan-fried vegetables, oriental spices, tahini  
Филе судака на гриле, жареные овощи, восточные специи, тахини

**Szarvas bélszín érmék, vadas mártás, szalvéta gombóc, 8.990,-  
mustár kaviár és tejfölhab**

Venison tenderloin medallions, hunter-style sauce, napkin dumplings, mustard caviar  
and sour cream mousse  
Медальоны из вырезки оленины, соус для дичи, хлебные клёцки,  
горчичная икра и сметанный мусс

**Borjú paprikás, sztrapacska és kapros tejfölhab  5.690,-**

Hungarian veal paprikash, hungarian potato dumplings,  
sour cream mousse with dill  
Паприкаш из телятины, картофельные клецки «страпачки»,  
сметанный мусс с укропом

**Spenótos ricottás ravioli, parmezán és lazac „air bag” 4.890,-**

Spinach and ricotta ravioli, parmesan and salmon „air bag”  
Раввиоли со шпинатом и рикоттой, пармезан и лосось „air bag”

**Serpenyős zöldségek, keleti fűszerek, joghurt, tahini és lepénykenyér 4.490,-**

Pan-fried vegetables, oriental spices, yogurt, tahini and flatbread  
Жареные овощи, восточные специи, йогурт, тахини и лепешка

**GYEREKEKNEK**

For children | Для детей

**Csirkefalatok mosolygós burgonyával és ketchuppal  1.990,-**

Chicken bites with smiling potatoes and ketchup  
Куриные наггетсы с картофельными смайликами и кетчупом

**Hot-Dog, házi szósz, sült hagyma, uborka, hasábburgonya  1.990,-**

Hot dog fried onion, cucumber, french fries  
жареный лук, огурец, картофель фри

## DESSZERTEK

Desserts | Десерты

- Epres ricotta-s palacsinta, mentahab** 2.190,-  
Strawberry ricotta pancake, mint mousse  
Блинчики с клубникой и рикоттой, мятный мусс
- Panna cotta, karamell és pattogatott kukorica** 2.190,-  
Panna cotta, caramel and popcorn  
Панна котта, карамель и попкорн
- Somlói galuska revolúció** 2.490,-  
Somló dumplings revolution  
Революционировавшие галушки «Шомлои»

## KORCSOLYÁK

Snacks | Снеки

- Aquadella – ropogós apróhal, friss citrom** 3.190,-  
Aquadella – small, crispy fish and fresh lemon  
Акваделла – хрустящая мелкая рыба, свежий лимон
- Fűszeres pikáns csirkeszárny paprikás mártogatóssal** 3.190,-  
Spicy chicken wings with paprika sauce  
Острые куриные крылышки с соусом из паприки
- Sajtválogatás, alma, dió és aszalt gyümölcs** 3.490,-  
Cheese selection with apples and walnuts and dried fruits  
Сырное ассорти с яблоком, орехом и сухофруктами
- Focaccia** 1.990,-  
Focaccia bread  
Хлеб фокачча

**A számla végösszege 10%-os szervízdíjat tartalmaz.**

**10% service is included in the total amount of the bill.**

**В общую сумму счета включена комиссия за обслуживание в размере 10%.**

**A feltüntetett áraink forintban értendők és az általános forgalmi adót tartalmazzák.**

The prices are in forints plus VAT. | Цены указаны в форинтах и включают НДС.

**Ételeink fél adagban nem kérhetők.**

The meals cannot be ordered in half portions. | Полпорции блюда заказать нельзя.




**Ételeink csomagolására dobozonként 150-200 Ft-ot számítunk fel.**

HUF 150 to 200 per box is charged for packaging food.

Стоимость упаковки на вынос - 150-200 венгерских форинтов за коробку.

## Allergének

Allergens | аллергены

-  **Laktózmentes** | Lactose-free | без лактозы
-  **Gluténmentes** | Gluten-free | без глютена
-  **Vegetáriánus** | Vegetarian | вегетарианец